

VASÁRNAP

POLITIKAI, TÁRSADALMI ÉS MEZŐGAZDASÁGI HETILAP

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
BUDAPEST, V., BATHORY-UTCA 24. SZÁM.
(„Falu“ Magyar Gazda és Földmives Szövetség.)
Telefon: 11-55-62.
Postatakarékpénztári csekk számla száma: 25.153.

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP

Előfizetési díjak a m. kir. földmiv. ügyi miniszter által időnként kiadott „Rádiós gazdasági előadások“ című füzetekkel együtt: egész évre 4, félévre 2, negyedévre 1 P.
Intézményeknek és jogi személyeknek egy évre 20 P.

Budapest, 1940.

XXI. évfolyam, 9. szám.

Március hó 3.

A HAZA MEGMENTŐJE

Március elsején van huszéves évfordulója annak, hogy a nemzetgyűlés Magyarország Kormányzójává választotta meg *Horthy Miklóst*, az osztrák-magyar flotta volt parancsnokát és a nemzeti hadsereg fővezérét. Ezen a napon tette le az új államfő a nemzetgyűlés színe előtt az esküt, s ezzel a nappal megkezdődött az újjáépítés nagy munkája.

Ma már tudjuk, hogy e napot, amelynek méltó megünnepléséről a Kormányzó Ur óhajára a rendkívüli időkre való tekintettel le kell mondanunk, a *történelem aranybetűkkel fogja följegyezni*. S ha nem ünnepeünk is a pompa és fény káprázatával, érezzük mindnyájan, igaz és hű magyarok, hogy egybefonódó a meleg szeretet és összeforrott a mélységes hála, amely szívükből az újjáépítés vezére és első munkása felé sugárzik. S ha csak lélekben ünnepel is a magyar falu: *emlékezik és nem felejt!*

Emlékezik, hogy három és félmillió katonát adott a világháboru harctereire, akik közül hétszáz ezer hősi halott vére öntözte a harcmezőket. Egy milliónál jóval több hadifogoly könnye pergett távol idegenben a hontalanság száraz és kietlen földjére, s majdnem ugyanannyi lett a rettenetes mérkőzések megrokkant áldozata.

S mit látott és tapasztalt a szörnyű világháboru felülmulhatatlan hőse, a *magyar katona*, amikor a háboru végén a harcterekről, a kórházakból, a fogságból elcsigázottan hazakerült? Azt, hogy itthon letépték a csillagait, a kitüntetéseit, s azt harsogták a fülébe, hogy nem kell katona! Nem kell a nemzeti lobogó sem. A vörös rongy a fontos és az ötágu csillag az eszmény.

Akkor hazament a falujába. Lehajolt az ősi rögre s megkezdte munkáját a magyar jövőért. De utána mentek oda is az idegen csöcselék megbizottai, hogy hirdessék: nincs Isten, nincs haza! S ha szembeszegült velük, jött a „halálvonat“ a Szamueli pribékjeivel és hóhéraival. S nem volt védekezés, megtizedelték az istenfélő, hazaszerető, dolgos magyar népet.

S még ez sem volt elég. Megindult a prédaszomszagos szomszédok kegyetlen áradata is. A csehek Pozsonyig, Komáromig, Kassáig, Ungvárig szivárogtak el. Az oláh bocskor a főváros aszfaltján csoszogott s a Dunántul nagy részét is bemocskolta pálinkaszagu győzelmi mámorában.

Szabad volt a vásár ebben a letaposott és vérző országban. Akik az erkölcsét vadították el, önérzetét sebeztek halálra, hitét törekedtek megrendíteni, a vezetést bitorló vörös ámokfutók, csak szálláscsinálói voltak a kiélegítetlen étvágyu betolakodóknak, hogy aztán ki is foszthassák mindenéből.

Csonkán, koldusan, vérzön lihegett az elalélt ország. S tehetetlen közönyben tengődtek a megrablott magyar falvak, mint az orkán borzalmaitól rettegő gyermekek az éjszaka sötétjében. Legszentebb érzéseiket kigunyolták, javaikat eltulajdonították, s nem akadt senki, aki megvédje őket, ha *önmaguk elég erősek nem voltak hozzá*. A falu népe ebben az időszakban nem bizhatott a népi hovatarozandóságában, mert az ország legtöbb részén, mint a gazdátlan nyájat terelték ide-oda. Nem látta, mert nem is láthatta, szilárdnak a nemzeti gondolat uralmát, s biztosítéknak a faji eredet letagadhatatlanságát. A jogrendet egyaránt rugták fel előtte és körülötte a hatalmat bitorló idegen maszlag hirdetői s a rabló uralmak vámszedői. A tájékozatlan magyar falvak lakóinak gondolatvilágára már a közöny és lemondás ólomszárnyai kezdtek nehezéni. Magyarország sohasem állt közelebb a megsemmisüléshez, mint *Horthy Miklós* történelmi küldetésének megkezdésekor.

De él még a magyarok igaz Istene! Elhangzott a fővárosba bevonuló fővezér üzenete:

— *Falu népe, fajunk törzse, erényeink letéteményese, hozzád száll köszönetem és meleg üdvözetem a mai napon... Ha a te fehér házacskáidból kisugárzó őserő megtölti a köpaloták és munkaházak lakóinak szívét is, akkor Magyarország nagyobb és hatalmasabb lesz, mint valaha...*

A magyar falu megérezte, hogy van ismét vezére, védője és irányítója. Hogy munkáját ismét áldás és nyugalom kíséri. Hogy fölötte a magyarok igaz Istene, alatta az ősi föld ereje, s szívében a reménység éledő kertje. Tudta, hogy fokozottan kell küzdenie, de eredményével is számolhatott. A jövő világossága fénylett előtte, s eloszlottak aggodalmából az elmulás vészes szakadécai.

Tekintetét büszkén és bizalommal szegezte *hazájának megmentőjére és újjáépítőjére*. Megnyugodott intézkedéseiben, s olyan szeretettel övezte, hogy az minden magyar szívébe átsugárzott a korcs határokon át is.

Csonkamagyarország Kormányzója sok és hatalmas barátot szerzett hazájának, tiszteletet és megértést nemzetének. Elismertette népe igazát, s megnövelte az ország határait. Nevét küzdő és vérző korszak fénylő csillagként fogja feljegyezni a történelem. Legnagyobb érdeme azonban az lesz, hogy *a magyar falvak osztatlan szeretetét olyan mértékben birta, mint két kormányzó-előde: Hunyadi János és Kossuth Lajos*.

Aldassék érette az Ur neve és kísérje továbbra is siker minden lépését!

Törvényjavaslat a husz esztendő országglásról

A kormányzóválasztás huszadik évfordulójának méltó megörökítésül a képviselőház február 27-re összehívott ünnepi ülésén *Teleki Pál* gróf miniszterelnök a Ház lelkes ünneplése és éljenzése közt beterveztette a *vitész nagybányai Horthy Miklós Kormányzó Ur husz esztendői országglásának* megörökítéséről szóló alábbi törvényjavaslatot:

Az országgyűlés *vitész nagybányai Horthy Miklós Ur* kormányzóválasztásának huszadik évfordulóján mélyes hálával és törhetetlen bizalommal emlékezően meg Magyarországnak Kormányzójának a nemzet ősi hagyományait megbecsülő és jövő haladását előmozdító bölcs országglásáról.

Vitész nagybányai Horthy Miklós Urnak, Magyarországnak Kormányzójának az állami rend és a társadalmi béke helyreállításával, az építő nemzeti munka anyagi és szellemi tekintélyének és az ország területének gyarapításával szerzett történelmi érdemeit a magyar nemzet hűségének és hódolatának örök emlékezetül törvénybe iktatja.

Kelt Budapesten, 1940. évi február hó 27. napján.

Teleki Pál gróf
m. kir. miniszterelnök.

A törvényjavaslatához a következő indokolást fűzték:

A magyar királyi kormány minden idők emlékezetül adni ja-

vasolja *vitész nagybányai Horthy Miklós Kormányzó Urunk* immáron huszesztendő országglását és az országgyűlés jogából törvényben kifejezni javasolja a nemzet háláját és hódolatát.

A törvényjavaslatot a képviselőház hozzászólás nélkül, egyhangu lelkesedéssel a 28-iki ülésén általánosságban, majd a február 29-iki ülésen részletesen megszavazta. Ugyancsak február 29-én tárgyalta le a javaslatot egyhangu lelkesedéssel a felsőház is úgy, hogy a törvényjavaslatot az évforduló napján, március elsején aláírás végett a Kormányzó Ur elé terjesztették.

A husz év előtti, kormányzóválasztó nemzetgyűlés tagjai közül tizenheten tagjai a jelenlegi törvényhozásnak. A képviselőház tagjai közül a nemzetgyűlésnek: *Teleki Pál* gróf miniszterelnökön kívül tagja volt: *Bródy Ernő*, *Homonnay Tivadar*, *Mayer János*, *Mátéffy Viktor*, *Meskó Zoltán*, *Patacsy Dénes*, *Plósz István*, *Putnok Mór* és *Rassay Károly*. A felsőház tagjai a hajdani nemzetgyűlési tagok közül: *Czettler Jenő*, *Örffy Imre*, *Schandl Károly*, *Széchenyi Viktor* gróf, *Szűcs Bálint*, *Szterényi József* báró és *Taranyi Ferenc*. A hajdani nemzetgyűlésnek ma is törvényhozó tagjai elhatározták, hogy felkérjük *Teleki Pál* gróf miniszterelnököt, hogy nevükben külön fejezzék hódolatukat a Kormányzó Ur előtt.

A vigadói hódolati ünnepély

Kormányzó Urunk kétévtes országglásának alkalmából az ország vezető egyesületei és szervezetei a fővárosi Vigadóban február 29-én, csütörtökön délután fél 6 órakor hódolati ünnepélyt rendeztek.

A rendező egyesületek és szervezetek között nemcsak az ország vezető társadalmi egyesületei foglaltak helyet, hanem a tudományos, művészeti, irodalmi, munkás, ifjúsági, közgazdasági, ipari, kereskedelmi, hivatásrendi egyesületek és szervezetek is.

Az ünnepségen a *budai dalárda*, a *filharmonikus zenekar* és *Kiss Ferenc*, a Színművészeti Kamara elnöke szerepelt.

Az ünnepi beszédet *Teleki Pál* gróf miniszterelnök, az Egyesült Keresztény Nemzeti Liga elnöke tartotta. Az ünnepi beszédet rádió közvetítette szerte az országban ugyancsak február 29-én dél-

után fél 6 órakor tartott — helyi műsorszámokkal kiegészített — magyar hódolati ünnepélyek ünnepi beszédéeként.

Ezzel a megoldással egységes és országos ünnepély szüledeett ki a magyar dolgozó társadalomnak ez a szívből jövő ünnepi megnyilatkozása.

A hódolati ünnepély lefolyásáról lapunk jövő heti számában közlünk részletes beszámolót.

Itt említjük meg, hogy február 28-án fogadta a Kormányzó Ur az angol, majd a svéd, a dán és a norvég király követét. A diplomaták uralkodók legőszintébb jókívánságait fejezték ki a jubileum alkalmából. Az angol követ átnyújtotta VI. György király sajátkezűleg aláírt, ezüstkeretbe foglalt arcképét, a svéd és norvég követ pedig a királyiak által adományozott legmagasabb svéd, dán és norvég kitüntetését nyújtotta át.

az 1939 üzletévre vonatkozó mérleget, valamint az igazgatóság összes javaslatait elfogadta és elhatározta, hogy a kimutatott tiszta nyereségből osztalékra részvényenként 1.20 pengő, vagyis összesen 300.000 P fordítassák.

A világhelyzet az európai háboru 26-ik hetében

A tavasz egy hónapot késik, — állapítja meg az időjárásjelentés. Ez is egyik kedves és korszerű meglepetés a mindinkább és mindennel szemben idegessé válni kezdő Európa számára.

— Az is valami? — mosolyognak rá gunyos arccal az emberek — legalább lesz elég ideje a hónap, hogy elolvadjon, ugyanis van belőle legalább négy évre való. S nem is jó, ha gyorsan olvad, mert akkor meg az árvíz szakadhat a nyakunkba. Ebben a magunk vigasztalásában pedig sok önkéntelen megsziivlelni való akad. Például az, hogy nincs hiba addig, amíg a rosszban is meglátjuk a jót. A baj ott kezdődik, amikor már a jóban is rosszat kezdünk látni, amittől a jó Isten mentsen meg minden családot és nemzetet.

Európa nagy része pedig ott tart már, hogy lassan eldönteni sem tudja, mi lenne jó, mi nem,

az egyedüli okos dolog, a béke helyreállításán kívül. S ez a három eset közül a legrosszabb, mert akik a békét szeretnék, azok nem tudják megcsinálni. Akik pedig elég hatalmasak volnának hozzá, hogy megkössék a háboru ördögének a szarvát, azok olyan ellentétesen gondolkodnak a békéről, hogy azért van a háboru.

Hitler Adolf, a német nemzet vezére, azt mondja:

— Győzni fogunk, ha a világ ördögökkel is lenne tele! — Sőt, visszafelé is jósol, amikor kijelenti, hogy: ha annakidején nem egyszerű német muskétás, hanem birodalmi kancellár lett volna, akkor az angolok és franciák a világháboruból sohasem kerültek volna ki győztesen.

Chamberlain angol miniszterelnök is visszafelé jósol, amikor azt mondja, hogy *harcolunk, amíg a szabadság eszméjét tiszteletben nem tartják*. Hogy miért jósol visszafelé? Mert ha a szabadság eszméjét már akkor is betartották volna, amikor *Hitler* kancellár még muskétás volt, egész biztosan nem lett volna belőle kancellár, s ma nem lenne újabb világháboru.

A győzelemről egyébként még tulkorai volna beszélni,

hiszen az összeakaszkodást jóformán meg sem kezdték.

Sőt sejtelve sincs róla senkinek, hogy hol fognak hozzá.

Éppen ezért ideges és türelmetlen a világ. Nincsen a hadviselő hatalmakon kívül egyetlen állam sem, amely a békét megmenteni nem óhajtana. S ha ez lehetetlen, legalább a saját semlegességét megóvni. De ez sem könnyű. *Dánia*, *Svédország*, *Norvégia* külügyminiszterei például együttes tanácskozáson mondták ki, hogy feltétlenül ragaszkodnak semlegességükhöz. Ehhez *Berlinben* helyeselték, *Londonban* pedig azt hangsúlyozták, hogy a skandináv államok saját érdekükben kötelesek megsegíteni a finnek, mert másként az ő sorsuk is hamarosan kockán forog.

Ez a „hamarosan“ azonban még nem jelenti azt, hogy a finnek hősi küzdelme lehányatlott. *Vitpuri* várán, ha a várost kiürítették is, még büszkén leng a finn lobogó. S még abban az esetben is, ha döntő segítség nem érkeznék, hosszú idő fog eltelni,

amíg a vllágtörténelemnek ez az egyik leghősiesebb szabad-

ságharca a lehengerlök győzelmével végződik.

Hatalmas lépések történnek a béke érdekében is. *Sumner Welles*, *Roosevelt* elnök követe, a londoni lapok szerint Rómából, ahol *Mussolinivel* és *Ciano* gróffal tárgyalt, Páris és London megkerülésével, Berlinbe siet, hogy Finnországot megmentse, ami csak *Hitler* kancellár személyn keresztül volna lehetséges. *Roosevelt* elnök másik megbízottja, *Taylor*, ünnepélyes kihallgatáson volt *XII. Pius* pápánál. Átnyújtotta a Szentatyának *Roosevelt* elnök kéziratát az „Isten oltalma alatt álló tartós béke helyreállításáról.“ Hirt adnak a lapok belga és holland békeközvetítéséről is.

POLITIKA

KÉPVESELŐHÁZ

A képviselőház február 27-iki ülésén, mint azt lapunk más helyén megírtuk, *Teleki Pál* gróf miniszterelnök a Kormányzó Ur országglásának emléket megörökítő törvényjavaslatot terjesztett be. Ugyanezen az ülésen terjesztette be *Bartha Károly* honvédelmi miniszter a katonai büntető törvénykönyv módosításáról szóló törvényjavaslatot. A február 28. és 29-iki üléseken a kormányzóválasztás évfordulójára vonatkozó törvényjavaslatot tárgyalta a képviselőház; még a szokásos interpellációk is elmaradtak az ünnepies eseményre való tekintettel.

A képviselőház február 28-iki ülésén *Tasnádi Nagy-András* elnök magasrptü beszédben méltatta a Főméltóságú Ur huszesztendő országglásának jelentőségét és tolmácsolta a nemzet érzéseit a jubileum alkalmából. A magasszárnyalású beszédet a Ház tagjai állva hallgatták végig, majd perceként át tomboló lelkesedéssel ünnepelték a Kormányzót. Ezután *vitész Uffalussy Gábor* előadó ismertette a jubiláris törvényjavaslatot, amelyet a Ház tagjai újabb nagy lelkesedéssel általánosságban, majd részleteiben is elfogadtak.

A képviselőház az elnök javaslatára egyhangu lelkesedéssel elhatározta még, hogy a Ház olvasótermében elhelyezett *Benczur-festményt* a királyi palotában helyezik el és hogy a képviselők illetményeiből a következő alkalommal összesen *huszezer pengőt vonjanak le s ennek felét a Főméltóságú Asszony nyomorenyhitő akciójá várára, felét a Horthy Miklós Repülőalap céljaira ajánlják fel.*

A MÉP GYŐZÖTT AZ IDŐKÖZI VÁLASZTÁSOKON

Vasárnap, február 25-én zajlott le az időközi választás a *Jászapáti* és a *Kunszentmiklósi* kerületben. Mindkét kerületben, mint az előrelátható volt, *óriási fölényrel a Magyar Élet Pártjának jelöltjei győztek*. Így *Jászapáti*ban *Fáy István* kultuszállamtikár győzött 1554, *Kunszentmiklóson* pedig *Molnár Lajos* 1450 szavazattöbbséggel. A választási eredmény kihirdetését mindkét kerületben lelkes ünnepléssel fogadta a kerületek közönsége.

Borsajtók, szőlőzuzók, szecskavágók, kutak, törött alkatrészek pótlása és javítása. Fogaskerekek különféle nagyságban.

WEISER MIKLÓS

okl. gépészmérnök

Budapest, V., Bálvány-utca 16.

A Hazai Bank közgyűlése

A *Hazai Bank Részvénytársaság* február 27-én tartotta meg évi rendes közgyűlését. A közgyűlés elé terjesztett jelentés elsősorban *Kárpát-alja* visszacsatolásáról emlékezik meg, majd az elmúlt év gazdasági eseményeivel, az egyes gazdasági ágak fejlődésével és az ország pénzügyi helyzetével foglalkozik, végül a *koncernvállalatok tevékenységéről ad áttekintést*.

A közgyűlés az igazgatóság jelentését egyhangulag tudomásul vette,

GAZDAÉRDEKEKET SZOLGÁL, HA BIZTOSÍTÁSAIT A Gazdák Biztosító Szövetkezeté-nél

adja fel. Gazdák alapították, gazdák vezetik! Kartelen kívül! TŰZ-, JÉG-, ÁLLAT-, ÉLET STB. BIZTOSÍTÁS.

A Kormányzó Úr vacsorán látta vendégül a Corvin-rend tagjait

Tíz év előtt, 1930-ban alapította vitéz nagybányai Horthy Miklós Kormányzó a Corvin-rendet, amelynek *lánca*-át és *koszorú*-ját a magyar szellemi élet előbbrevitelén legjelesebben tevékenykedők nyerik el. A Rend-nek jelenleg 11 Corvin-láncozott és 57 Corvin-koszorús tagja van. A Rend tagjait évről-évre vacsorán látja vendégül a legelső magyar ember. Különös jelentőséget nyert az idei Corvin-vacsora, amelynek előkelő résztvevői Mátyás király születésének 500-ik évfordulóján ültek össze, február 24-én a kormányzói pár asztalánál. A diszvacsera emlékbeszédét, a Corvin-serleggel kezében, Teleki Pál gróf miniszterelnök mondotta. Az ünnepségen ezt a részét a rádió is közvetítette.

Teleki Pál gróf miniszterelnök

nemcsak mint világhírű tudós volt illetékes az emlékbeszéd elmondására, hanem úgy is, mint a Corvin családdal közös ősi Szilágyi- és Garázdánemzetség leszármazottja.

A magyar művészi és tudományos világ legjobbjai és a Rádió révén a legnagyobb nyilvánosság előtt elmondott beszédében a miniszterelnök méltatta Mátyás király életmunkáját és a nagy tudós felkészültségével és a magyar jövőért dolgozó magyar ember szeretetével foglalkozott a magyar történelem legfontosabb eseményeivel.

A miniszterelnököt ünnepi beszéde után lelkesen megélték a magyar szellemi élet és tudományos világ kiválóságai, akikkel a főméltóság Kormányzó Úr és hitvese hosszasan elbeszélgettek.

Hazai alumínium a réz, ólom, ón és nikkel helyett

Az iparügyi minisztériumhoz beérkező jelentések csaknem kivétel nélkül az ipar *kedvező helyzetéről* számolnak be. A vállalatokat egész termelőképességük kifejtésében csupán a szórványosan mutató nyers-

anyag- és tüzelőanyaghiány korlátozza. Ebben a tekintetben azonban *máris bizonyos javulás érezhető*. A magyar ipar nyersanyagellátása tekintetében nagy haladást hoznak az ujonnan berendezett üzemek, minde-

Nagy várakozás előzi meg a Községek Országos Kongresszusát

A falu és a falu népének problémái iránt a világháború óta egyre fokozódó érdeklődés nyilvánul meg. Ebben az agrárlakosság politikai, kulturális és szociális érdekeinek elismeréséért a közélet különböző terein évtizedek óta dolgozó uttorok mellett kétségkívül nagy része volt az eseményeknek és a kiszagdatársadalomnak magának is. Hogy egy-két konkrét példát idézzünk, hivatkozunk arra, hogy

az összeomlást követő kommunizmus elsősorban a magyar földművelő ellenállásán bukott meg,

ami meggyőzte a vezető tényezőket arról, hogy az elhanyagoltan és szervezetenül is óriási erőkielérésre képes falusi lakosság, ha gazdaságilag megerősítik kulturális fejlődését és szociális kérdéseit megoldják, megsokszorozhatja az ország erejét és értékét. De utalunk arra is, hogy a kommun utáni évek gazdasági eseményei hatalmas tanulságot jelentettek a falu népe számára is, amely meggyőződhetett arról, hogy ezt a válságot kizárólag a szövetkezés segítségével vészeltette át.

A megoldásra váró kérdés-tömeg helyes és teljes rendezéséhez nem elég azonban sem az intézkedésre jogosult és hivatott tényezők jóindulata, megértése és készsége, sem az érdekelt tömegek öntudatraébredése, ha ez a két hatalmas erő külön-külön keres érvényesülést. Ez a felismerés készítette közel másfél évtizeddel ezelőtt a falvak népének legnagyobb érdekképviseleti szervét: a „FALU MAGYAR GAZDA ÉS FÖLDMIVES SZÖVETSEG”-et arra, hogy

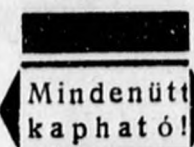
életre keltse a magyar falvak parlamentjét, a KÖZSÉGEK

KONGRESSZUS-át, amely közvetítő, összekapcsoló szerv az illetékes kormányzati tényezők és a falu népe között.

A Községek Országos Kongresszusának hivatása az, hogy a legidősebb kérdéseket feltárja, az illetékesek és az érdekeltek közt a megoldás módozatainak megbeszélését lehetővé tegye és azután a kongresszus álláspontjának figyelembevételével megindulhasson a rendezés munkája.

A falvak parlamentje eddig kétszer — 1928-ban és 1933-ban — ült össze és különös büszkeséggel állapíthatjuk meg, hogy a legnagyobbodott ország megszáporodott falvainak harmadik kongresszusa éppen olyankor készült megbeszélni a maga ügyesbajos dolgait, amikor körülöttünk háborús erőfeszítésekre fordítják képességeiket a nálunk erősebbek. Mert valóban büszke lehet az az ország, amely nem titkolja és

Nem kell más a gazdának,



mint „Üstökös” törvényesen védett, falyékony bőrpoló
Feszi, puftítja, konzerválja a bőrt!
Gyártja:
Sárkány Vegyifermék Vállalat
Budapest, VII., Damjanich-utca 28/a

nekelőtt a *felsőgallai alumíniumgyár*, amely januárban már megkezdte működését. A külkereskedelmi tárgyalások során sikerült továbbra is megfelelő mennyiségű német nyersalumínium behozatalát biztosítani, úgy hogy a *folyó évben minden valószínűség szerint teljesen elegendő alumínium fog a magyar gazdasági élet rendelkezésére állani*.

Az alumíniumtermelés megkezdése sokféle szempontból nagyjelentőségű. A könnyűfém terjedése ugyanis lehetővé teszi azt, hogy a magyar ipar által ma még más fémekből készített számos cikket alumíniumból gyártsanak. A közeljövőben valószínűleg kezdetét veszi az iparnak ilyen irányban való átállítása. Az alumínium szélesebbkörű felhasználására vonatkozó kísérletek eredményesek voltak s így minden remény megvan arra, hogy az ország réz, ólom, ón, nikkel, stb. szükségletét, amelyet eddig külföldről kellett fedezni, *hazai alumíniumból is ki lehet majd elégíteni*.

ügyeknek legfőbb vonatkozásait.

A gazdaifjúság nevelésének, az iskolán kívüli népművelésnek, a gazdakörök, szövetkezetek és a *Falu-Gazdaszövetség* közti együttműködésnek tökéletesítéséről a *III. kulturális szakbizottság* kiváló előadói fogják tájékoztatni a kongresszust.

A jelenkorban különös jelentősége lesz a *IV. szociálpolitikai szakbizottság* munkájának. Az előadók a *Falu-Gazdaszövetség* pompásan bevált kezdeményezéséről: az iskolás gyermekek tejjelátásáról; valamint több megoldandó szociális problémáról: a falvak elnéptelenedéséről, munkáskérdésekről és kórházi költségek áthárításáról értekeznek.

Nem lenne teljes a kongresszus munkája, ha nem tárgyalná külön bizottság a falu *egészségügyi* kérdéseit. Az *V. szakbizottság* ülésén három előadás is foglalkozik majd más és más vonatkozásban ezzel a nagyfontosságú kérdéscsoporttal.

Amint a fentiekből kitűnik, a falvak parlamentje ezuttal is hivatása magaslatán fog állani, hiszen valóban minden olyan kérdéscsoportot felvett napirendjére, amelynek megoldásától a falu és a falvakon keresztül az ország sorsa függ. Ami pedig a megoldás valószínűségét illeti, erre vonatkozólag elég hivatkozni

arra a szeretetteljes meleg érdeklődésre, amelyet a legelső magyar emberrel, a Főméltóság Kormányzó Úrral az élükön a közélet összes előkelőségei a kongresszus iránt tanusítanak.

A Községek Országos Kongresszusának diszfővédnökségét ugyanis vitéz nagybányai Horthy Miklós Kormányzó Úr vállalta el.

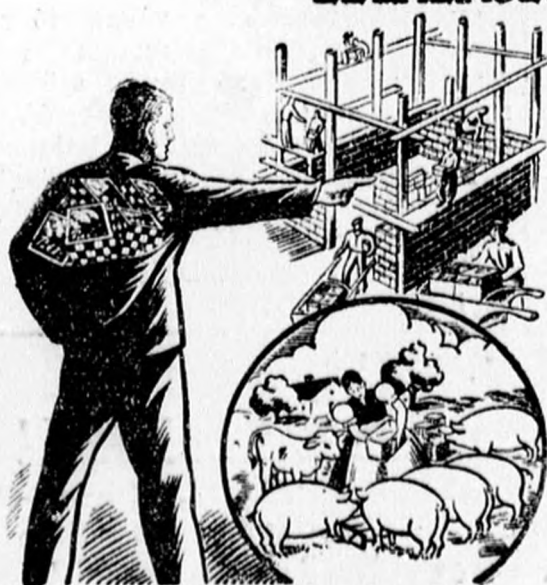
A III. kongresszus kiemelkedő eseménye Teleki Pál gróf miniszterelnök nagy beszéde lesz, amelyben a magyar kormányelnök, akitől köztudomásu, hogy őszinte, szeretetteljes nagybecsüléssel viseltetik a magyar barázdák népe iránt, fogja kifejteni álláspontját a falu problémái tekintetében.

A Községek Országos Kongresszus-át követően fogja megtartani rendes évi közgyűlését a „Falu” Magyar Gazda és Földművelés Szövetség. A közgyűlésnek különös jelentőségét és fontosságát kölcsönöz az a tény, hogy annak időpontja egybeesik a falvak nagyszabásu parlamentjének életmegnyilvánulásával. b. k.

A Kongresszusra félórán lehet Budapestre utazni

A Kongresszus előkészítő bizottsága közli, hogy mindazok a menetkedvezmény-korlátozások, amelyeket a MÁV legutóbb életbeléptetett, nem érintik a Községi Kongresszus kedvezményét. A március hó 7-én összehívó kongresszusra tehát 50 százalékos kedvezményrel lehet a fővárosba utazni a kongresszus előkészítő bizottságánál beszerezhető féláru jeggyel.

FUTOR és PEKK! ELVÁLASZTHATATLANOK



Adagoljuk mindig együtt és pedig 4 rész Futor - 1 rész Pekk, mert:

FUTOR

adja az alapot a csontképződéshez.

Futor az állati szervezet építőköve - alapja.

Futor a legtisztább, finomőrlésű anyag, bélbántalmakat nem okoz.

PEKK

irányítja a Futor felhasználásával a csontképződést.

Pekk az állati szervezet felépítésének építőmestere.

Pekk biztosítja a drága takarmány jobb kihasználását - tehát az olcsó és gyors hizlalást

Részletes utasítást díjmentesen küld: CHINOIN, UJPEST

ASSZONYROVAT

A háztartásvezetés napos oldala

Az idei hosszú, kemény tél után mindannyian vágyva-vágyunk az első tavaszi napsugár után. Dermedt alélt-ságából végre magához tér a föld, a növények, virágok új életre kelnek, madárdaltól lesz hangos újra az erdő és mező s örömjongva üdvözölköznek a tavaszt, hogy az Isten napja újra reánk sütött.

Legyünk hálásak érte és becsüljük meg a napsugarat, amely minden teremtetett lénynek életető eleme. Engedjük be a lakásunkba, tárjuk ki előtte ablakainkat, hogy átjárjon minden kis zugot! A napsugár minden homálynak, betegségnek, piszoknak ellensége, mindjárt megmutatja nekünk, hol van tisztogatni, rendezni, javítani való. És engedjük ki a szabadba a gyermekeket, legyenek minél többet a tiszta, jó levegőn, hiszen nekik a napsugár valóban aranyat ér, minden percet ki kell használni, amit a szabadban tölthetünk.

A háziasszony munkája leginkább a lakáshoz van kötve, hiszen a főzést, takarítást feltétlenül odabent kell elvégeznie. Vannak azonban háztartási munkák, mint például a varrás, vasalás, amelyeket a szabadban éppen olyan jól elvégezhetünk. A legtöbb falusi asszony „unja” azt, hogy mindent kicipeljen, s azért inkább órák-hosszat dolgozik bent a lakásban még nyáron is. Pedig csak azon mulik a dolog, hogy már tavasszal előkészítsünk magunknak a verandán, udvaron vagy kertben egy védett kis helyet, oda asztalt, lócat vagy fonott széket állítsunk be s a varrnivalókat, szerzőmokat varrósákból vagy kosárban tartsuk, hogy bármikor kitelepedhessünk vele.

Ahol alkalom van rá, a jó idő beálltával helyezük ki az étkező asztalt is a verandára. Megéri azt a kis munkatöbbletet, amit az ételek ki- és az edények behordása jelent, hogy friss levegőn töltsünk minden időt, amikor csak lehet. S nagy előnye a szabadban való étkezésnek az is, hogy nyáron a lakásunk nem lesz ételszagú, nem morzsáljuk tele és nem szoktatjuk be a legyeket, amelyek oly sokféle betegséget terjesztenek.

Kánya Terézia

Magyar konyha

Báránysült. Másfélkilogramm fiatal báránnyt egy darabban besózzuk, peccenyestöbbe tesszük, melybe előzőleg friss szalonnadarabokat szórtunk és a hus tejére is tesszük belőle. Kevés vizet öntve a hus alá, gyakori locsolás mellett sütőben szép pirosra sütjük. A peccenyét felszeletelve, kevés lével leöntve, tálaljuk.

Burgonyapogácsa. Egy kilogramm burgonyát héjában megfőzünk, megtisztítjuk és áttörjük. Melegen beledolgozunk 1 tojást, sót, töröttborsot és annyi lisztet, amennyit könnyen felvesz. Ujjnyi vastagra kinyújtjuk, pogácsákat szaggatunk és forró zsírban kisültjük. A pogácsákat lisztben, tojásban és zsemlyemorzsában is megforgathatjuk. Körtésnek és feltétnek egyformán jó.

Császármorzsa. 30 dekagramm buza-árát 5 deka cukor és 1/2 liter tejbe áztatunk. Ha a dara megduzzadt, hozzákeverünk 5 deka cukrot, 3 tojássárgáját és 3 tojás kemény habját. 10 dekagramm zsírt mázas tepsiben szétkenünk, beledöntjük a tésztát és sütőben megsütjük, majd 2 cm átmérőjű kockákra vágva, a tűzhely tetején addig kavarjuk, míg darabos morzsákra szétesik. Megcukrozva, lekvárral vagy szörppel adjuk asztalra.

Bélyegzőket, pecsétnyomóka és felirati táblákat szállít legelőnyösebben FELSÉNFIELD RUDOLF ÉS FIA Budapest, V., Bálvány-u. 16.

Pénzt reklamáló munkástevéreink figyelmébe!

Felhívjuk mindazokat a munkástevéreket, akik akár 1938., akár 1939-iki, még át nem utalt németországi keresetüket reklamálni óhajtják, levelezőlapon írják meg a következő adatokat:

A munkás neve; itthoni címe; mikor, mennyi pénzt adott át hazaküldés végett; németországi munkahely és az itthoni címzett neve.

Például: Nagy István, Alsófalva, Fő-u. 10.,

up. Felsőfalva, 1939 november 10-én 100 márkát adott a munkaadónak: Deutsche Gutsverwaltung, Prenzlau, Kiss Ferenc címére, Középfalva, Fő-u. 20. való elküldés végett.

Erre a levelezőlapra a fentiek kivül egyebet ne írjanak, felesleges azt is hangsúlyozni, hogy mennyire sürgősen kellene a pénz, mert hiszen ezt nagyon jól tudjuk, de meg a pénz mindenképpen mindenkinek jár. Csak olyan reklamációkat intézzünk el, amelyek a fenti adatokat tartalmazzák és amelyekben ezen kívül egyebet nem írnak.

A visszatérítési elv és a szövetkezetek

A Magyarországi Szövetkezetek Szövetsége legutóbb foglalkozott a szövetkezeti élet egyik legalapvetőbb kérdésével:

hogyan érvényesül a visszatérítési elve a mai magyar szövetkezeti mozgalomban?

Az ülésen, amelyen Schandl Károly dr. elnökkel az élén a szövetkezeti intézmények vezetői és tisztviselői igen nagy számban jelentek meg, Dömötör László dr., a Hangya Szövetkezeti Központ alelnöke elnököt, aki megnyitójában meleg szavakkal üdvözölte Kuncz Ödön egyetemi tanárt, a Szövetség ügyvezető alelnökét, abból az alkalomból, hogy a Kormányzó Ur a Magyar Érdemrend középkeresztjével tüntette ki.

Kuncz Ödön dr. meghatottan mondott köszönetet az üdvözlésért, majd a visszatérítési gondolatát jogi szempontból világította meg. Rámutatott arra, hogy habár ebben a gondolatban benne van a szövetkezeti vállalatnak a legsajátosabb jellemző tulajdonsága, mégsem lehetséges valamennyi szövetkezetet a törvénynek arra kötelezni, hogy tagjainak visszatérítést adjon. A törvényhozás csak annyit tehet, hogy egyrészt korlátozza az osztalékot és ezzel áthidalhatatlan szakadékot létesít a szövetkezeti vállalat és a nyereszkes vállalatok között, másrészt pedig kötelezővé teszi a tekintélyes tartalékalap gyűjtését és minden eszközzel előmozdítja annak gyarapítását.

Utána Wettstein András dr., a Hangya Központ ügyvezető igazgatója, a fogyasztási és értékesítő szövetkezetek szempontjából foglalkozott a visszatérítési kérdésével. Kifejtette, hogy a szövetkezet egyik legfontosabb ismérve a korlátozott osztalék, míg a vásárlási visszatérítési szövetkezet feleslegének a része, amely a tagnak a szövetkezeti munkában való közreműködését jutalmazza.

A fogyasztási szövetkezeteknél igen elfogadható érvek szólnak amellett, hogy a vásárlási visszatérítést egészen vagy részben árukban, esetleg üzletrészekben juttassák a tagoknak.

Ugyancsak a szövetkezeti elvekből következik az, hogy visszatérítést a szövetkezetek kizárólag a tagoknak adhatnak. Rámutatott az előadó arra, hogy a Hangya szövetkezetek mindig igen nagy fontosságot tulajdonítottak a vásárlási visszatérítésnek s még a gazdasági válság mélypontján, 1938-ban is, 349.000 pengőt juttattak ily címen tagjaiknak. E vissza-

térítés összege az 1939-ik évben az egymillió pengőt fogja meghaladni.

Ezután Ihrig Károly dr. egyetemi tanár szólta hozzá a felvetett kérdéshez és a vásárlási visszatérítésnek szövetkezetpolitikai jelentőségét gazdasági szempontból világította meg. Teleki István gróf, a Köztisztviselők Fogyasztási Szövetkezete vezérigazgatója, a városi fogyasztási szövetkezetek szempontjából szólott a kérdéshez. Jakab László dr., az OMTK cégvezetője, a tejszövetkezetek szempontjából tette vizsgálat tárgyává a visszatérítési kérdést és rámutatott arra, hogy miután a tejszövetkezetek és a szövetkezeti tagok között adás-vételi ügylet nem jön létre,

a visszatérítésnek tulajdonképpen tejszövetkezeti életünk mai rendszerében helye nincsen,

annival is inkább, mivel a tejszövetkezetek amúgy is arra törekednek, hogy minél magasabb áron értékesítsék a termelő gazdák tejét. Kéler György dr., a Hangya Szövetkezeti Központ igazgatója, azzal a felfogással szemben, amely szerint a szövetkezetek részéről történő osztalékfizetés és a felesleg egy részének tartalékolása kapitalisztikus jellegű ad a szövetkezeteknek, rámutatott arra, hogy másrészt a vásárlási visszatérítést hasonló érveléssel kapitalisztikus intézménynek minősítik. A szövetkezetek fejlődése érdekében elengedhetetlenül szükséges, hogy azok megfelelő tartalékolás révén megteremtse a lehetőségét a fogyasztók és termelők szempontjából fontos termelő és feldolgozó üzemek létesítésének.

Végül Szilágyi László dr., a Magyarországi Szövetkezetek Szövetsége igazgatója, hozzászólásában kimutatta, hogy sem a hitelszövetkezeteknél, sem a hazai rendszerű földművelőszövetkezeteknél a visszatérítési elv gyakorlati érvényesülésének lehetősége nincsen, miután

e szövetkezetek tagjai amúgy is az igénybevétel arányában élvezik e szövetkezetek által nyújtott előnyöket.

Ismertette továbbá a vállalkozó szövetkezetek feleslegelosztási rendszerét, amelynek alapján a szövetkezetek munkabérből formájában juttatnak visszatérítést tagjaiknak.

A hozzászólások után Dömötör László dr. zárószavaiban tömören összefoglalta az előadások és hozzászólások elvi megállapításait, majd az ülés végétért.

Uj elnököt választ az Országos Mezőgazdasági Kamara

A földművelésügyi miniszter leiratban értesítette az Országos Mezőgazdasági Kamarát, hogy a múlt év végén tartott alakuló közgyűlés határozatainak azt a részét, amely a kamara meglakulására és a tisztikar, valamint a választmány tagjainak választására vonatkozik, jóváhagyja és ezáltal a határozatok jogerőre emelkedtek. A kamara közgyűlése határozatainak ama részét azonban, amelynek pontjait előzetesen az alapszabályok értelmében a választmánynak kellett volna megtárgyalnia, a miniszter megsemmisítette és így azokat a közgyűlésnek újból kell tárgyalnia.

Időközben az Országos Mezőgazdasági Kamara megválasztott elnöke a tisztségéről lemondott és így a kamara összehívandó közgyűlésének elnököt kell választania.

A Magyar-Olasz Bank Rt. mérlege

A Magyar-Olasz Bank Részvénytársaság igazgatósága február 26-án Romanelli ezredes elnöklésével tartott ülésén megállapította az intézet 1939. évi mérlegét. Amint a mérlegből kitűnik, a banknál elhelyezett betétek figyelemreméltó emelkedést értek el; az azonnal rendelkezésre álló pénzeszközök összege még nagyobb lett és a bank abban a helyzetben volt, hogy az 1939. év újabb állami hitelműveleteiben jelentékeny mértékben részesedjék, továbbá a magángazdaság hitelezésében is bőségesen részt vegyen. Az elmúlt üzletévben elért tiszta nyereség összege 890.939.90 pengő, nagyjából ugyanugy, mint az előző évben, ehhez járul az áthozott nyereség összege 142.959.61 pengő, tehát összesen: 1.033.899.51 pengő. Az intézetnek azonban a múlt év folyamán jelentős végkielégítéseket kellett viselnie; továbbá jelentékeny leírásokat és tartalékolásokat kellett eszközölnie, amelyeket a bank vidéki fiókhálózatának fokozatos racionalizálása igényel. A fentemlitett költségeknek és leírásoknak, illetve tartalékolásoknak az összege 806.642.02 pengő. Fennmarad tehát mint tiszta nyereség 227.257.49 pengő, amelyre vonatkozólag az igazgatóság az 1940 március 14-re egybehívott évi rendes közgyűlésen azt a javaslatot fogja előterjeszteni, hogy az új számlára vitessék elő.

A rézgálic új ára

Az árellenőrzés országos kormánybiztosának most megjelent 3400—1940. számú rendelete szabályozza a rézgálic legmagasabb gyári ára legalább 100 mázsa vétele esetén 100 kg-ként 83 pengő, legalább 50 mázsa vétele esetén 100 kg-ként 83 pengő 50 fillér. A viszonteladói ár bontatlan csomagolásban legalább 75 kg vétele esetén 100 kg-ként 85 pengő, a legmagasabb fogyasztói ár kicsinybeni vétel esetén kg-ként 88 fillér. Ezek az árak az ország egész területére egyenlően érvényesek és az árakban a forgalmiadóválság és a csomagolás költsége is bennfoglaltatik.

Nem gazdaságos a sertés-és baromfitenyésztés

a törvényesen védett

Rákoshegyi baktériumölő

nélkül. Kapható és megrendelhető csak IFJ. AULITZKY OTTÓ Budapest, VII., Dohány-utca 84., II. sz. 2/a
Árak: Demijonnal ab Budapest
4 6 8 10 15 20
4:80 7:10 9:10 10:80 16: 21:20

Tanniságos prospektus e lap olvasóinak ingyen!

NITROGÉN NÉLKÜL NINCS NÖVÉNYI ÉLET!
Péti só 17%, Mészalétrom 15.5%, Kénvasammoniak 20.5%, Mésznitrogén 19-21%
nitrogén tartalommal!
Péti Nitrogén Műtrágyagyár RT.
Bpest, V., Nádor-u. 21. Telefon 1-285-99; 1-142-57.

GAZDAÉLET GAZDATUDOMÁNY

A Hangya multévi áruforgalma 127.5 millió pengő volt. A Hangya Szövetkezeti Központ ezidei közgyűlésének előkészítő munkálatai serényen folynak. Bár a mérleg és a zárszámadások összeállítására most van munkában, annyi máris megállapítható, hogy a Hangya az elmúlt évben is hatalmas forgalmat bonyolított le. Ennek az 1939. évi áruforgalomnak az értéke meghaladja a 127.5 millió pengőt, ami a szövetkezet üzleti teljesítményének további jelentős fejlődését jelenti.

Vetőburgonyaakciót bonyolít le a földművelésügyi miniszter. A földművelésügyi miniszter a burgonyatermesztés emelése céljából az idén nagyobb mennyiségű tavaszi és nyári vetőburgonya kiosztását engedélyezte. A gazdák a vetőburgonya alapáraként az igényelt fajta értékesítési minőségére nézve megállapított legkisebb termelői árat, felár címén pedig minőségek szerint 30—20—10 százalékos felárat tartoznak fizetni. A szállítási költségek az államkincstárt terhelik.

Kéthetes borkezelési tanfolyam. Március 4-én a budafoki szőlészeti és borászati szakiskolában kéthetes borkezelési tanfolyam kezdődik. A tanfolyamon résztvehetnek vendéglősök, koreszmárosok, ezek hozzátartozói és alkalmazottai, valamint a bortermelés és a borgazdaság iránt érdeklődők. Jelentkezni lehet a részvételi díj lefizetése mellett: A Szállodások, Vendéglősök és Koreszmárosok Országos Szövetségénél. Budapest VI., Csengery-utca 51.

Mezőgazdasági terményeknek zárt csomagolásban való árusítása. A kereskedelemügyi miniszter rendelete adott ki a közvetlen fogyasztóknak árusító kereskedők körében zárt csomagolásban forgalomba kerülő mezőgazdasági termények, termékek és cikkek megjelöléséről. A rendelet szerint a közvetlen fogyasztóknak árusító kiskereskedők körében belföldi fogyasztás céljaira mezőgazdasági terményt zárt csomagolásban csak abban az esetben szabad forgalomba hozni és raktáron tartani, ha a csomagoláson az abban lévő áru tiszta súlyát a valósághoz híven és a törvényes mértékben kifejezve, szembetűnő helyen, jól olvashatóan feltüntették.

A nyulbőrök legmagasabb eladási ára. A szárított mezel nyulbőröknek a belföldi feldolgozó iparral szemben felszámítható legmagasabb eladási árát az Árellenőrzés Országos Kormánybiztosa ab Budapest a következőképpen állapította meg: téli nyulbőrök 80, őszi nyulbőrök 40, nyári nyulbőrök 20 fillér darabonként.

Állatgondozók jutalmazása a mezőgazdasági kiállításon

A kiváló minőségű tenyészállatok nevelésében mindenkor igen fontos szerepet töltenek be az állatgondozók, akiknek lelkiismeretességétől, ügybuzgalmától és az állatok iránti szeretetétől függ jelentős részben az állattenyésztés gyakorlati sikere. Méltányosnak és helyesnek látszik ezért, hogy a tenyészállatdíjazásokon a tenyésztő gazdaságok sikeréből és dicsőségéből rész jusson az állattenyésztés terén nehéz és érdemes munkát teljesítő állatgondozóknak is. Éppen ezért az országos mezőgazdasági kiállítás és tenyészállatvásár rendezőbizottsága elhatározta, hogy az ez évi kiállításon meg fogja jutalmazni a budapesti tenyészállatkiállításokon már évek óta rendszeresen résztvevő gazdaságokban tenyészállatok nevelése terén szép eredményeket elért, régen szolgáló állatgondozókat. Erre a szociális szempontból is helyes és nemes célra a földművelésügyi minisztérium máris megfelelő összeget bocsátott a rendezőbizottság rendelkezésére, de ki látás van rá, hogy más tényezők is megértéssel fogják támogatni ezt a korszerű célkitűzést. A jutalmazásra vonatkozó ajánlásokat a tenyésztő gazdaságoknak március 10-ig kell benyújtaniuk a mezőgazdasági kiállítás rendezőbizottságához.

A tavaszi vetés gondoljai

Minél korábban kezdhető a tavaszi vetés, annál jobb. Legkorábban tegyük földbe a tavaszi búzát. Utána az árpanak, majd a zabnak kell a földbe kerülnie. Bármennyire is fontos azonban a korai vetés, sáros talajba ne vessünk, mert a vakolat-szerűen elkent talaj nem megfelelő „magágy.”

Aki gyomot vet, az gazt arat. Sokkal könnyebb a gyommagvakat a vetőmagból kitisztítani, mint a gyomokat a szántóföldről. A gyom a termelő gazda legnagyobb ellensége: a vetést elnyomja, rengeteg vizet párologtat el, kiszívja a talajból a táperőt és a termés minőségére is csökkentő hatással van. Ha új vetőmagot akarunk beszerezni, azt lehetőleg növénynemesítő gazdaságból vásároljuk. Sohase szerezzük be az egész bevetendő területünkre, hanem csak annyira, amekkorának terméséből a következő évben egész területünket bevethetjük. Így olcsóbban juthatunk megfelelő növényfajtahoz, többször cserélhetünk magot s meggyőződhetünk arról is, hogy a vásárolt fajta — adott viszonyaink közt — többet ér-e régi fajtánknál?

Ne feledkezzünk meg a vetőmagvak csávázásáról. A tavaszi búzát a kőszög ellen rézgáliccal, vagy valamilyen más hatóanyagilag engedélyezett szerrel csávázzuk. A nedves csávázás általában biztosabb eredményt ad, mint a porcsávázás. A vetőmagot süllýesszük bele a csávázóoldatba és abban jól dörzsöljük át. A léha szemeket az oldat felszínéről merjük le. A vetőmag-garmada meglocsolása helytelen eljárás. Ez semmit se használ. Az árpat a fedett üszög ellen higanyos csávázószerezrel, a zabot pedig formalinnal kell csávázni.

A vetőburgonyának szánt kupokból vegyünk ki több helyről gumókat s vigyük azokat fűtött szobába, vagy konyhába, esetleg az istállóba. Ha itt erős, vastag csirákat fejlesztenek, akkor jó a vetőanyagunk; ha azonban a gumók egy része nem csirázik, vagy csak egészen vékony, ugynevezett cérnacsirákat fejleszt, akkor más vetőanyag beszerzéséről kell gondoskodnunk. Leghelyesebb, ha 100 db gumót teszünk ki csirázásra. A 100 közül legalább 95 fejlesszen erős csirákat.

A kukorica-vetőmagnál annál is inkább célszerű a csiraképeségről meggyőződni, mert kemény teleken a görékben tárolt kukorica csiraképesége szenvedni szokott.

Hol nem feltétlenül szükséges, ott tavasszal ne szántunk. A tavaszi szántás kiszáritja a földet; már pedig szárazságra hajló időjárásunk mellett a téli nedvességre kultúr-növényeinknek nagy szükségük van.

A Németországba irányuló élőjuhkiállítás feltételei. A Külkereskedelmi Hivatal értesítése szerint Németország felé megindult az élőjuhkiállítás. Németországi kiállításra csak olyan hizott juhok (1—3 éves ürtök, valamint anyajuhok) jöhetnek tekintetbe, melyek a szállítási időpontjában még teljes téli gypajával rendelkeznek és a múlt év november óta nyírva egyáltalán nem lottak. Csakis olyan juhok szállíthatók, amelyeket legalább egy hónapig istállóban hizaltak és amelyek legalább ötvenszázalékos huskihhasználást biztosítanak. A fenti követelményeknek megfelelő juhokért a Metesz (Budapest, V., Vigadó-u. 6.) további intézkedésig az alábbi árakat fizeti ki: 34 kg érkezési súlyon felül ürüért 84, 34 kg-on felüli anyajuhért 64, 30—34 kg közötti ürüért 78, ugyanilyen súly anyajuhért 57 fillért különként. Amennyiben a hizlalt gazdaságok nem közvetlenül szállítanak külföldre, úgy a megállapított átvételi árak a következők: hizott ürüért 70 fillér, anyajuhért 50 fillér, bárányért 65 fillér különként.

H I R E K

Felvidék

*Tündöklő Kárpát, jéggel csengető
Dércsillagos, gyémántos fenyő,
Hős várak alja, zugó völgyvadás,
Téged dicsérlek, Hozzád zeng dalom,
Szeretlek, miként szeretni lehet,
Mint Istenünk a csillagezeret,
Melyet teremtett örök csodának.*

... Rákóczi földje! Bátor idők sok
Álmát vigyázó ódon városok,
Gyopárvirágos, nagy, havas hegyek,
Hol nyáj csenget, hol a pásztorgyerek
Versenyt dalol a vad zuhataggal
S medvével viv... Hol piros hajnal
Fehér fényt gyújt a zöld hegyek felett.

— SZÁMADÓ ERNŐ

Ünnepi istentiszteletek a kormányzói jubileum napján. Magyarország Kormányzója országglásának huszadik évfordulója alkalmából március elsején délelőtt 10 órakor a budavári koronázó főtemplomban ünnepélyes istentisztelet volt. A szentmisét Serédi Jusztinián bíbornok, Magyarország hercegprímása mutatta be. Ezenkívül ugyanezen időpontban istentiszteleteket tartottak még a Kálvin-téri református, a Deák-téri evangélikus, a Veres Pálné-utcai görögkatolikus, a Kohári-utcai unitárius, továbbá a Dohány- és Kinizsi-utcai izraelita templomokban.

Visszavonták a nyiradony-nagykállói petíciót. A közigazgatási bíróság február 26-án tárgyalta a nagykállói-nyiradonyi választókerületben magyar élet párti programmal megválasztott Gergelyffy András mandátuma ellen beadott petíciót. Az elnök bejelentette, hogy a panaszt időközben 302 aláíró visszavonta. A bíróság rövid tanácskozása után kihirdették a végzést, amely az ügyben az eljárást és a költségeket megszüntette.

Uj bélyegek a kormányzói jubileum alkalmából. Horthy Miklós Kormányzó Ur országglásának huszadik évfordulója alkalmából a kereskedelem- és közlekedésügyi miniszter emléksorozat kibocsátására adott ki rendeletet. A bélyegek március elsején kerülnek forgalomba. A 6 filléres zöldszínű bélyeg Horthy Miklós Kormányzó Urat ágaskodó fehér lóvon, tengerész egyenruhában, mint a nemzeti hadsereg fővezérét ábrázolja. A 10 filléres barna és sűrű színben készült bélyeg a Kormányzó Ur balra néző arcképét ábrázolja. A vöröszínű 20 filléres bélyeg a Felvidék felszabadítását jelképezi. A bélyegen „A felszabadító” szó és az „1939” évszám látható. Az emlékbélyegeket a posthivatalok 1940 december 31-éig árusítják.

Építkezési tilalom lépett életbe Németországban. Todt dr., az építésügyek német birodalmi vezetője rendeletet adott ki, amely szerint általános építkezési tilalom lép életbe Németországban. A rendelet kimondja, hogy új építkezéseket nem szabad elkezdni, kivéve, ha hadicélokot szolgálnak, a régi építkezéseket pedig csak külön engedéllyel szabad folytatni.

Uj üstökös fedezett fel egy magyar tudós. Kulin György csillagász január 6-án új üstökös fedezett fel a svábhegyi Csillagvizsgáló Intézetben. Az új égitestet január végéig négy alkalommal sikerült észlelnie s ennek alapján a pályáját is kiszámította. Az üstökös távolsága a felfedezéskor a földtől 147 millió kilométer volt. Keringési ideje öt és fél év. Fényessége igen kicsiny, csak fényképezés útján nagyobb távcsövekkel figyelhető meg. Legközelebb 1945-ben jön ismét naptávolságba. Észlelése még több mint egy hónapon át lehetséges.

Arany-ezüst beváltás
a legmagasabb napi áron:
Szigeti Nándor és Fia
ékszerésznél,
Bpest, II. Olasz fasor 35.(saját ház)

Minden hangszert

legjobb minőségben és a legolcsóbban vásárolhat a hírneves  **Reményi Mihály** hangszertelepén. Budapest, VI./15, Király-utca 58-60. Kérje 51. sz. díjmentes árjegyzékemet

Vitéz Horthy István eljegyezte Edelsheim-Gyulay Ilona grófnót. A Kormányzó Ur idősebbik fia, vitéz Horthy István, a MÁVAG helyettes vezérigazgatója, eljegyezte marosnémeti és nádaskai Edelsheim-Gyulay Ilona grófnót.

Megalakult Makón a háziipari vármegyei bizottság. A Magyar Háziipari Központ megalakította csanádvármegyei bizottságát. A bizottság elnökévé Schill János gazdasági iskolai igazgatót, titkárává Szabados Mihály szociális tanácsadót választotta meg. A vármegye háziipari kérdéseinek megoldása tekintetében a Háziipari Központnak a vármegyével és a háziipari felügyelettel való együttműködését határozták el.

Szarvasok a dobogókői menedékházban. A turistaegyesület budapesti központjához értesítés érkezett a Dobogókőről, hogy a menedékház bekerített területére nagyobb csorda szarvas és őz menekült a hó elől. A menedékház öre az egyesület főtákarának utasítására ideiglenesen elhelyezte a vadakat a menedékház istállójában. Az erdei vadak a másfél-kétfélméteres hóban ugyszólván semmi élelmet nem találnak, s nemcsak a Dobogókőre menekültek be, hanem a pilisi hegyvidék falvaiban is tömegesen jelentek meg. A lakosság nagy szeretettel bánik a szerencsétlen állatokkal.

A vadőr agyonlőtte támadóját. Nagyhalász határában Huszti István vadőr orvvadászaton érte Szántó Gézát és miután felszólítására puskáját nem akarta átadni, lefegyverezte. Később Szántó a közeli tanyájukról testvéreit és a cselédséget segítségül hívta a vadőr ellen. Két öccsével rá támadtak a vadőrre, aki szorongatott helyzetében riasztólóvést adott le. Miután támadói még inkább veszélyeztetették, ismét fegyverét használta, s most már a lövés eltalálta Szántó Gézát, aki a helyszínen meghalt. A támadók erre szétfutottak, a vadőr pedig azonnal jelentette az esetet a csendőrségen.

SPORTHIREK

A labdarúgó nemzeti bajnokság első tavaszi fordulója döntő jelentőségű változásokat hozott. A Ferencváros legyőzte a Szegedet (4:1), a Hungária a Kispestet (3:1). Nagy meglepetés volt a Bocskai 1:0-ás győzelme az Újpest ellen. Egyéb mérkőzések: Gamma—Elektromos 2:1 és Törekvés—Szolnok 3:1. Az eredmények következtében a Hungária a harmadik helyről az élre ugrott és egy pont előnnyel vezet. A sorrend most a következő: Hungária 23 p; Kispest és Újpest 22 p; Ferencváros és Szeged 20 p; Törekvés 18 p; Elektromos 17 p; Bocskai 16 p; Szolnok és Gamma 14 p; Haladás 13 p; Taxi 9 p; Kassa 8 p.

Az ökölvívók megismételt csapatmérkőzéseinek eredménye: FTC—BTK 12:4 és Beszkárt—WMTK 9:7.

A si-lesiklóbajnokságban Emanuel (BBTE) győzött Szikla (MAFC) és Szalay (BBTE) előtt. A hölgybajnoki címet Iglóiné szerezte meg.

A főiskolai siugróversenyen Maló (Postás) lett az első Török dr. (BEAC) és Darabos (MAC) előtt.

TALÁLJA KI!

- 1, 12, 28, 2, 13, 9 = Legendáshírű hadihajó.
 14, 29, 7, 3, 29, 32, 35, 2, 3, 4 = Tengeri haderő parancsnoka.
 11, 34, 5, 31, 32, 24, 27, 22, 5, 27, 19, 29 = Tolsztoj - regény címe.
 17, 6, 14, 8, 6, 25, 9, 37, 10, 3, 2, 26, 25, 34, 3, 21, 22 = 500 éve született király neve.
 30, 29, 15, 29, 20, 36 = Keresztény szertartásnál nélkülözhetetlen.
 23, 12, 20, 20, 38 = A Corvin-család címerében szereplő madár.
 3, 16, 18, 33, 29, 22 = Szoros a csiki havasokban.
 1-38 = Ezért ünnep 1940 márc. 1.

A levelezőlapra írt megfejtéseket a Vasárnap szerkesztőségének címére (Budapest, V., Báthory-utca 24.) kell beküldeni, tíz napon belül. Elkészve érkező megfejtéseket nem veszünk figyelembe. Jutalom: néhány értékes könyv.

Kiosztjuk olyan olvasóink között, akik helyes megfejtést küldenek, előfizető táborunk tagjai és előfizetési díjhátralékuk nincs. A Találja ki! eredményét

a 12-ik számban közöljük. A 6-ik számban közölt Találja ki! megfejtése:

KÖNYVES KÁLMÁN
 NAGY LAJOS
 MÁTYÁS AZ IGAZSÁGOS

Beérkezett harminckét helyes megfejtés; könyvjutalmat küldtünk Szepesi Béla (Abony) és Páncsél Elemér (Tokod) előfizetőink címére.

Vásárok jegyzéke

Rövidítések:

o. = országos vásár, h. = havivásár, oák. = országos állat- és kirakóvásár, oá. = országos állatvásár, ok. = országos kirakóvásár, hák. = havi állat- és kirakóvásár, há. = havi állatvásár, hk. = havi kirakóvásár, áll. = állatok, se. = sertés, szm. = szarvasmarha, felh. = felhajtás.

Március 3., vasárnap: Makó ok., Mezőcsát oá., Nagykőrös oák. — Március 4., hétfő: Ádánd oák., Akasztó oá., Balassagyarmat oá., Battonya oá., Bonyhád oák., Emőd há., Fadd oák., Hatvan oá., Hetes oák., Hosszupereszteg oák., Kál oák., Kismarja oák., Komáromváros oá., Mezőcsát oák., Miske oá., Nagykőrös oák., Nyiregyháza oák., Pécs oák., Sopron oák., Szepetk oák., Szöny oák., Tinnye oák., Ujszász oák., Veresegyháza oák. — Március 5., kedd: Akasztó ok., Balassagyarmat ok., Battonya ok., Eger havi baromvásár, Gyömrő oák., Hőgyész há., kizárólag bonyhádi tájfajta szm. felh.-sal, Miskolc há. a külön e célra épített istállóban, Nagykanizsa, oák., Nyiracsád oák., Sellye oák., Simontornya oá., Sümeg oák., Szikszó h. szm. és ló felh.-sal, Tápiószentmárton oák., Vése oák. — Március 6., szerda: Ajka oák., Biharnagybajom oák., Bük oák., Heves há., Isaszeg oák., Kállósemjén há., Kaposvár oák., Miskolc hák. és há. a külön e célra épített istállóban, Polgár oák., Sárospatak oák., Simontornya ok., Tapolca oák. — Március 7., csütörtök: Dömsöd oák., Encs oák., Gyoma oá. (csak hasított körmi áll.), Iprány hák., Mélykút oák., Miskolc há. a külön e célra épített istállóban, Ónod oák., Orosháza oá., Söjtör oák., Tiszafüred há. — Március 8., péntek: Csenger oák., Gyoma o. lóvásár, Gyöngyös tenyészállatvásár, Orosháza ok. — Március 9., szombat: Darány oák., Gyoma ok., Nemessándorháza oák., Szegvár oá.

tett istállóban, Ónod oák., Orosháza oá., Söjtör oák., Tiszafüred há. — Március 8., péntek: Csenger oák., Gyoma o. lóvásár, Gyöngyös tenyészállatvásár, Orosháza ok. — Március 9., szombat: Darány oák., Gyoma ok., Nemessándorháza oák., Szegvár oá.

TANÁCSADÓ

Kérdés: Szabályozza-e rendelet, hogy több község leventeköteleit egy községbe hívják össze leventefoglalkoztatásra? (Sz. J., Ipolyszög.) — Felelet: A honvédelemről alkotott 1939. évi II. tc. 9. §-a (3. és 8-ik) pontjai intézkednek afelől, hogy azt a leventét, akinek lakóhelyén, vagy attól számított 4 kilométeres körzeten belül nincs olyan szervezet, ahol kiképzésben részesülhet, a 2 hetet meg nem haladó összefüggő kiképzésre lehet behívni. Az összefüggő kiképzés költségeit a kincstár fedezi. Ha az a község, amelyikben a leventekiképzést tartják, lakóhelyétől 4 kilométernél távolabb van, egy a hetenkint történő kiképzés alól, felmentést kérhet és helyette összefüggő kiképzésre való behívását kérheti.

Stark József, Szomajom: Tanácskerő levele elkallódott; ismételje meg tehát kérdését.

RÁDIÓ

Budapest I.

VASÁRNAP, III. 3.:

8: Ébresztő. Utána: Szózat. Majd: Hanglemezek. 8.45: Hírek. 10: Róm. kat. 11.15: Evangélikus istentisztelet. 12.30: Időjelzés, időjárás és vizállás. 12.30: Hangversenyzenekar. 13.45: Hírek. 14: Hanglemezek. 15: Előadás. 15.45: Melles Béla-zenekar. 16.30: Előadás. 17: Hírek. 17.15: „Rövid népi elbeszélések.” 17.40: Kézzongorás műsor. 18.15: Magyar nóták. 19.15: Hírek. 19.25: Jazz-zenekar. 20.05: „Mosoly a harcmezőn.” 20.30: Közvetítés a Royal Színházról. „Bombauzet.” Operett. 21.25: Hírek, időjárás. 23.45: Hanglemezek. 00.05: Hírek.

Rendszeres hetiköznapi műsorszámok

6.45: Torna, hírek, hanglemezek. 10: Hírek. 10.20: és 10.45: Felolvasás. 11.10: Vízjelzőszolgálat. 12: Déli harangszó, időjárás. 12.40: Hírek. 13.20: Időjelzés, időjárás. 14.30: Hírek. 14.45: Műsorismertetés. 15: Árfolyamok, piaci árak. 16.45: Időjelzés, időjárás, hírek. 17: Hírek szlovák és magyar-országi nyelven. 19.15: Hírek. 21.40: Hírek, időjárás. 0.05: Hírek.

HÉTFŐ, III. 4.:

12.10: Hanglemez. 13.20: Katonazene. 16.15: Diákképzés. 17.15: Zongora. 17.40: Előadás. 18.10: Szalonzene. 19.50: Dalok. 20.30: Előadás. 22.10: Hanglemez. 23.25: Cigányzene.

KEDD, III. 5.:

12.10: Ifj. Toronyi Gyula énekel. 12.55: Zongora. 13.30: Szalonzene. 16.10: „Asszonyok tanácsadója.” 17.15: Besz-kart-zenekar. 18.15: Előadás. 18.45: Ének. 19.25: Cigányzene. 20.20: Elbeszélés. 20.50: „Egy dallam vándorlása

Mezőgazdasági rádió-előadások

BUDAPEST I.

Március 3., vasárnap, délután 3 óra:

SCHMOTZER BERTALAN dr.: „A sertéspestis elleni oltásokról.” — VAS LÉO: „A szállító gazda és a hajózás”.

Március 7., csütörtök, d. u. 5.15:

SÁROSPATAKI GYÖRGY: „A burgonyatermesztés növényegészségügyi hibáiról”.

BUDAPEST II.

Március 5., kedd, délután 5.45 óra:

Mezőgazdasági félóra.

Március 9., szombat, délután 6.45 óra:

Mezőgazdasági félóra.

a zenekarban.” 22.10: Szalonzene. 23.20: Tánclemezek.

SZERDA, III. 6.:

12.10: Szalonzene. 13.30: Postászenekar. 16.15: Diákképzés. 17.15: Cigányzene. 18: „Kilencszáz méternyire az Atlanti óceán mélyén.” 18.35: Hanglemezek. 19: Küllügyi negyedóra. 19.30: Operaházi előadás közvetítése. „Háry János.” 21.15: Hírek. 22: időjárás. 23.20: Cigányzene.

CSÜTÖRTÖK, III. 7.:

12.10: Katonazene. 13.30: Cigányzene. 16.15: Ruzsín műsor. 17.15: Előadás. 17.45: Szalonzene. 18.45: Előadás. 19.25: „Egészségügyi kalendárium.” 19.40: „A makrancos hölgy.” Vigjáték. 22.10: Tánczenekar. 23.25: Hanglemez.

PÉNTEK, III. 8.:

12.10: Szalonzene. 13.30: Rendőrzeneekar. 16.10: Diákképzés. 17.25: Hanglemez. 17.55: „A bomlasztó propaganda elleni védekezés.” 18.20: Zongora. 18.50: „A magyar térkép.” 19.25: Cigányzene. 20.10: Filharmoniai hangverseny. 21: Hírek. 22.20: Angol dalok. 23.20: Cigányzene.

SZOMBAT, III. 9.:

12.10: Cigányzene. 13.30: Művészlemezek. 16.15: Előadás. 17.15: Mélyhegedű. 17.45: A Rádió postája. 18.15: Szalonzene. 19.25: Hanglemez. 19.40: „A finn Mannerheim-vonalon keresztül.” 20.05: Közvetítés a Fővárosi Operettszínházról. „Handa-banda.” 21.15: Hírek. 22.45: Időjárás. 23.25: Cigányzene.

Budapest II.

Vasárnap, III. 3. 11: Cigányzene. 12.05: Levente-félóra. 15.05: Hanglemez. 19.25: Előadás. 20: Hírek. 20.25: Hanglemez. 21.30: Időjárás. — Hétfő, III. 4. 18.45: Német nyelvoktatás. 19.30: Elbeszélés. 20: Hírek. 20.25: Zongora. 20.55: Elbeszélés. 21.20: Cigányzene. 22.10: Időjárás. — Kedd, III. 5. 17.15: Ruzsín-műsor. 17.45: Előadás. 18.45: Francia nyelvoktatás. 20: Hírek. 20.25: Hanglemez. 20.50: Cigányzene. 21.40: Időjárás. — Szerda, III. 6. 18: Olasz nyelvoktatás. 19.30: Előadás. 20: Hírek. 20.25: Szalonzene. 21.35: Időjárás. 21.40: Cigányzene. 22.30: Tánclemezek. — Csütörtök, III. 7. 16.15: Hanglemez. 17.15: Tánclemezek. 17.45: Angol nyelvoktatás. 19.15: Cigányzene. 20: Hírek. 20.25: Vegyeskar. 21: „Mi történt ötven évvel ezelőtt?” 21.35: Időjárás. — Péntek, III. 8. 18.20: Gyorsírótanfolyam. 18.50: Cigányzene. 19.30: Előadás. 20: Hírek. 20.25: Hanglemez. 21.45: Időjárás. — Szombat, III. 9. 18.45: Előadás. 19.25: Előadás. 20: Hírek. 20.25: Hanglemez. 21.35: Időjárás.

VÁSÁR ÉS PIAC

GABONATÖZSDE

Készárupiac. Buza: tiszavidéki, felsőtiszai, duna-tiszaközi, fejemgyei, dunántúli és kislalföldi 77 kg-os 20.15, 78 kg-os 20.65, 79 kg-os 20.95, 80 kg-os 21.15. Rozs: pestvidéki 16—16.25, más származású 16.20—16.45. Sörárpa: kiváló 22.40—22.70, prima 21.40—21.70, sörárpa 20.40—20.70. Takarmányárpa: Ia 65—66 kg-os 18.10—18.35, középminőségű 17.60—17.85. Zab: középminőségű 20.40—20.65. Tengeri: tisztántúli állomásról 21.35—21.50, egyéb állomásról 21.10—21.25.

Magpiac. Lucernamag, nyers, arankás 245—265, fehérbarcas, budapesti pari-

tásban 310—320, löheremag, nyers, arankás 145—165, ólomzárólt, budapesti paritásában 205—215, bíborheremag 75—81, szőszöbökköny 52—58, tavaszi búk, köny 40—43, köles, fehér, budapesti paritásában 34—37, vörös, budapesti paritásában 33—34, csillagfürt, fehér, laposmagu 20.50—21.50, borsó, Viktória, sterilizált 55—60, expressz, sterilizált 47—51, lencse nagymagu, sterilizált 36—47, közepmagu, sterilizált 27—33, kismagu, sterilizált 23—26, dunai szokványbub 30.50—31.25, gömbölyű fűrjáb 33—35, uradalmi kék mák 136—140 P mm-ként.

Abraktakarmány. Árpakorpa 13.25, borsóhéj 18.25, buzakorpa 13.50—13.80, napraforgópogácsa 14, lenmagpogácsa 16, tökmagpogácsa 16, repcepogácsa 11, kókuszpogácsa 14.50, szárított répaszelet 12.60, rozskorpa 14, buzatakarmányliszt 15.50—16.50, melász 10, halliszt 45 P mm-ként.

Tenyészmarhák és jármosókörök. Ia belföldi jármosókörök és beállítani való tinó (tarka) 580—650 kg-os 70—72, Ia belföldi jármosókörök és beállítani való tinó (fehér) 65—70, 1½ éves üsző 58—62, 1½ éves tinó 58—62, fiatal, friss fejős tehén 80—95 fillér kg-ként élőszuliban.

Takarmány. Réti széna Ia 13—14.20, IIa 11—12.50, IIIa 9—10.50, zabosbúkkönyszéna 14, lucernaszalma 11.50 P mm-ként.

Vágómarha. Bika, magyar IIIa 48, tarka Ia 77—82, IIa 60—76, IIIa 42—55, ökör, magyar IIa 54—72, IIIa 42—52, tarka Ia 92—96, IIa 60—88, IIIa 40—50, tehén, magyar IIa 50—61, IIIa 48, tarka Ia 73—84, kivételesen 86, IIa 54—72, IIIa 40—53, bivaly 44, növendék 40—77, kicsontozni való 22—38 fillér kg-ként élőszuliban.

Sertés. Ia uradalmi 120—123, IIa uradalmi 118—122, I szedett 114—120, kivételesen 122, IIa szedett 108—113, IIIa szedett 94—100, Ia öregsertés 108—114, IIa öregsertés 86—106, angol tokesertés 110—120, Ia angol sonkasüldő 107—118, IIa angol sonkasüldő 95—105 fillér különkénti élőszuliban.

Zsir és szalonna. Szalonna, olvasztani való 168—172, sózott 170—200, füstölt 190—240, háj 180—186, tepertő 180—240, sertészsír, helybéli 180 fillér kg-ként.

Baromfi és tojás. Élőbaromfi: Tyúk 250—400, csirke, rántani való 150—200, sütni való 180—300 fillér darabonként. Leölt baromfi: Tyúk 180—240, csirke, rántani való 220—360, sütni való 200—360, ruca, hizott 200—240, lud, hizott 180—240, pulyka, hizott 180—280, libamáj, nagy 500—900, kicsi 300—700 fillér kg-ként. Teatojás 10 darabig 13—18, apró 11—15 fillér drb-ként.

Tej és tejtermékek. Teljes tej 32, lefőlt tej 10—12, aludttej 80, tejszín 220—240, tejföl 120—130 fillér literenként. Centrifugált vaj 390—420, főzővaj 320—360, tehénturó, sovány 60—80, juh-turó 200—260, kevert turó 180—200, juh-sajt 340—400, trappista 200—280 fillér kg-ként.

Zöldség. Sárgarépa 28—44, petrezselyem 56—96, kevert zöldség 48—80, zeller 44—70, kalarábé 32—50, vöröshagyma, makói 17—20, közönséges 16—18, fokhagyma 28—44, cékla 20—36, fejeskáposzta 44—60, savanyított káposzta 30, kelkáposzta 50—86, vöröskáposzta 60—90, torma 50—120, burgonya, Güll-baba 14, ősziróza 14, nyári róza 15, Ella 13, tömött csiperkegomba 220—360, sütőtök 14—20, sóska 400—600, fekete-retek 20—36 fillér kg-ként.

Gyümölcs. Alma 40—140, aszaltszilva 100—150, szilva 80—140, gyümölcsíz 120—240, dió, keményhéjú 100—150, dióbél 340—440, mogyoróbél 320—400, héjazott mandula 400—640 fillér kg-ként.

Fűszer és egyéb. Paprika, édes nemes 440—560, félédes 360—480, róza 320—360, mák, kék 160—180, pergetett méz 170—200, köménymag 240—340, szin-zappan 96—120, közönséges 68—96 fillér kg-ként.

Szesz. Az árak változótlanak. Gyümölcspálinka. A törkölypálinka 3.70—3.75, a seprópálinka 3.70—3.76, a szilvórium 4—4.20, a barackpálinka (minőség szerint) 5.50—5.80, az eperpálinka 4.20—4.40, a magasfokú borpárlat 5.20, az alacsonyfokú borpárlat 5, az avinálási célokra szolgáló 3.40 pengős áron kelt el 10,000 literfokkonként, III. táblázat szerint + 3% forgalmi adó.

KIADÓTULAJDONOS:
 „FALU” MAGYAR GAZDA
 ÉS FÖLDMIVES SZÖVETSÉG
 FELELŐS SZERKESZTŐ ÉS KIADÓ:
 MAYER EMIL.